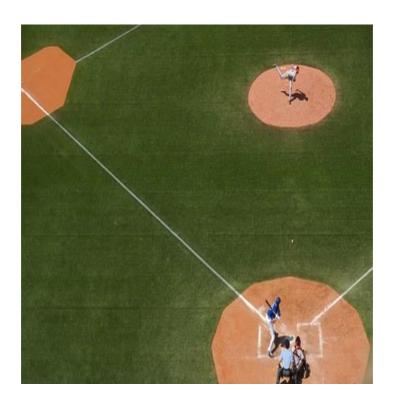
야구 영어



(주1) 필자는 중학생 시절부터 실업야구(프로야구 전신) 경기를 동대문 야구장에서 자주 즐겨봤을 만큼 야구 팬이다. 요즈음은 프로야구의 인기에 힘입어, 프로야구 관람객 800만 시대이다. 남녀 직장인들도 취미로 야구관람을 좋아하는 사람이 엄청나게 많고, 미국 메이저 리그 경기를 시청하는 직장인들이 많아서, 간단하게 야구용어와 함께 필요한 표현을 게재하였다

(주2) 보라색 문장은 "필히 암기 바람". **짙은 보라** 색은 특히 "사용 빈도수가 높음 또는 아주 높음. 무조건 암기" 파란 색 문장은 "암기 요망"

콩글리쉬 바로잡기: back number, 데드볼, 센터링, 드로잉, 헤딩

운동 선수 등 뒤에 붙어있는 번호를 back number 라고 많은 사람들이 말하는데 콩글리쉬이고, 정확 한 표현은 uniform number, player number, jersey number 가 맞다

투수가 던진 공이 선수 몸에 맞았을 때 dead ball

은 콩글리쉬이고 hit by pitched ball 이 맞고,

four ball도 콩글리쉬이고, base on balls 가 맞다

그리고, 축구에서 아주 자주 쓰이는 센터링도 콩 글리쉬이고 cross 가 맞고,

공이 선 밖으로 나가 선수가 공을 자기 선수에게 던져 주는 것 throwing은 틀린 표현이고 throwin 이 맞고,

heading은 콩글리쉬이고 header 가 맞고,

handling은 틀린 표현이고, handball 이 맞음.

축구에서 허리를 담당하는 선수는 미드필더 Mid Fielder(MF)가 맞고, Middle Fielder 는 틀린 표현 이다.

또한, 이미 굳어져버린 상태라 그냥 쓸 수 밖에

없지만 "**힘내, 잘 싸워**" 의 "파이팅(Fighting)" 은 콩글리쉬이고 맞는 표현은 **Go, Go, Go! =Way to go! =Come on!** 이다, Way to go! 잘했어(격려의 말) 뜻도 있다.

단 a fighting spirit(투지)은 맞는 표현(예)We just knew we had the motivation and a better fighting spirit than our contenders 우리는 동기부여가 있었고 경쟁자들보다 투지가 더 나았음을 알고 있었다 ㈜ contender 경쟁자

간발의 선두를 유지하고 있어 홈팀이 Home team is taking narrow lead

(주1) 방문 팀이 **격차가 먼 선두**를 유지하고 있어 Away team is taking **distant lead**

(주2) within striking distance, 엎어지면 코가 닿을 거리 이내에 within walking distance 걸어갈 수 있는 거리

(주3) go the (full) distance 완주하다. 끝까지 해내

다(특히 스포츠에서)

(예) I am fit enough to go the (full) distance 난 완주할 수 있을 만큼 놈이 건강해

경기가 본격 궤도에 진입하였어(한창 무르익었어) Games **get into full swing**

㈜ in full swing=into full swing 한창 진행중인, 한 창 무르익은 (아주 유용한 숙어)

경기에서 2 등은 없어(경기에는 일등, 우승만이 있을 뿐) There is no second place

㈜ Nice guys always finish second 착한 놈은 항상 2등 이야(악착같아야 1등을 할 수 있어)

계속 일을 잘 진행시켜! Keep the ball rolling!

㈜ keep the ball rolling 계속 일이 잘 진행되게 하다. get/start the ball rolling 일을 시작하다

규칙은 규칙이야. 예외는 없어 Rule is rule. There's no exception

㈜ A promise is a promise 약속은 약속이야. Business is business 일은 일이야

그 것은 진정 이기고 지는 것에 관한 것이야 It's really about winning and losing

그 승리는 나의 평생소원 이었습니다 The victory was my lifelong dream

㈜ lifelong 평생의, 일생의, once in a lifetime 평생에 단 한 번(사용 빈도수 높음, 무조건 암기)

Key Word: 소감(수상/우승/경기) 으로 배우는 문 장들

㈜ 연예인들의 수상 소감, 스포츠 인들의 우승 소 감이나 경기 소감을 표현하는 예문들;

간단히 말하면 꿈이 현실로 됐습니다 To make a long story short, my dream came reality(=my dream came true)

감사 드립니다 이 경기에 와주신 팬들에게 Thanks for the fans coming to this tournament

감사 표시를 팬들에게 뭐로 표현할 수가 없습니다 I can't find the words for the expression of my appreciation to the fans= I don't know how to express my thanks to the fans=I cannot express how grateful I am

㈜ The people here are very welcoming 여기 사람들은 매우 환대적입니다

감정이 너무 복받쳐서 얘기를 못하겠습니다 I am too emotional for words

기분을 뭐라고 말로 표현 할 수가 없습니다. 말로는 설명이 안 됩니다 I cannot describe my feeling in words. It is beyond description ㈜ to describe "말하다, 서술하다=to express", description "서술, 표현=expression" (필히 암기 바람) 기쁨을 말로써 표현하기 힘듭니다 It is hard to express my joy in words

기억에 남을 날이 될 것입니다 This will be a day to remember=This will be a memorable day

기억에 영원히 남는 날이 될 겁니다 This will be a day I can never forget

기억에 오래 남을 겁니다 This will be a day long remembered

꿈을 꾸어왔던 것 이상으로 나는 해냈습니다 I've achieved more than I 've ever dreamed

꿈이 실현된 것 입니다 It is a dream come true=My dreams come true (무조건 암기)

너무 감격스러워 간신히 말을 할 수 있을 정도 입니다 I am so emotional so that I can barely talk ㈜ barely "간신히, 가까스로" 어떤 기분인지 말로 표현 할 수 없습니다 (너무나 기쁩니다) Words can't explain what it feels like

열심히 난 노력했고 그 성과가 나타났습니다 I worked hard and it paid off ㈜ to pay off 무엇 을 한 결과, 성과가 나타나다 (예) My efforts paid off 내 노력들이 성과로 나타났습니다

오늘의 마음자세는 다른 때와 달랐습니다 Today's mindset was different ㈜ mindset "마음자세, 마음가짐"(필히 암기 바람)

위대한 순간입니다. 내가 진정으로 느끼는 것을 말로 표현할 수가 없습니다 It's great moment for me. Words cannot express what I truly feel

이기기 위해서 정말 할 수 있는 최선을 다했습니다 I did everything that I had to do to win

이런 일이 일어났다는 것이 믿어지지 않습니다 난 매우 행복합니다 I couldn't believe it was happening like that and I am just over the moon ㈜ over the moon: 영국영어로서 "매우 행복한" 이란 뜻임

이보다 더 좋을 수는 없습니다(최상입니다) It couldn't be any better ㈜ Nothing would be happier than that 그 보다 더 좋을 수는 없어 (두 문장 아주 자주 쓰임 무조건 암기)

잊지 못할 기억에 남는 날이 될 것입니다 This will be a memorable day that I cannot forget (무조건 암기)

정말 무슨 말을 해야 할 지 모르겠습니다 I really don't know what to say (무조건 암기)

행복함을 말로 표현할 수 없습니다 I can't describe my happiness with words ㈜ describe=express 서술하다. 묘사하다

그 승리로 인하여 한국팀은 무거운 짐을 벗게 되

었다 The win removed a **monkey from Korea's back** (주) a monkey on someone's back: 심각한 골치거리. 마음의 부담(미국영어)

그들 보다 네가 더 나을지 몰라도 나 에게는 안 돼 you are better than them, not better than me

(주1) You are no match for me 넌 내 상대가 안돼. be no match for someone 누구보다 하수이다

(주2)I am more than a match for you 난 너보다 상수야 (한 수 위야) be more than a match for someone 누구보다 상수다

(주3) I am a cut above you 내가 너 보다 한 수 위야 be a cut above someone 누구보다 한 수 위다

그들은 한국 선수들에게 **속수무책**이었다 They had **no answer** to Korean players ㈜ **answer** 응 답, (문제의) 해답, 곤란한 사태에 대한 해결책

그런 목표를 달성하는 데는 **많은 노력과 희생**이들어 It takes **a lot of effort and sacrifice** to achieve a goal like that

그런 식으로는 감독 안 해(감독의 말) That's not the way I coach ㈜ That's not the way I play 그런 식으로는 플레이 안 해(선수의 말)

기대에 부응하도록 할게(기대를 실망 시키지 않을 게 I will not disappoint your expectation

(주) I will not disappoint you=I will not let you be down 널 실망시키지 않을 게

기회가 왔을 때 해내야 해 When you get the chance, you have to get it done

긴장했어 하루 종일 The nerves were there all day

난 LA Dodgers의 **열렬한 팬**이야 I am the **big(=huge) fan** of LA Dodgers

내가 아니더라도 다른 사람이 해냈을 거야 If it

was not me it would be somebody else who did it=If I didn't do it, someone else would do it

내일 경기는 **반반의 가능성**이라고 본다 I think tomorrow will be **toss-up(=50/50 chance=even chance)** (주) tossup: 동전 던지기

다시 한 번 시도해봐! Have another go at it! =Give it another try! =Give it a go! = Try it again! (사용 빈도수 아주 높음. 무조건 암기)

대한민국 스포츠가 전진하기 위해서는 갈 길이 멀다(더 뛰어야 한다) There are more raps to run to advance Korean sports

(주) more raps to run=long way to to=many miles to go 갈 길이 멀다(사용 빈도수 높음. 무조건 암기)

동전을 던져 겉이면 내가 이기고, 안이면 네가 이기는 거야 Heads I win, tails you win (주) Heads and Tails 동존의 앞면과 뒷면(보통 복수로 씀)

때때로 이유가 있어서 그런 일이 일어나곤 해. 일 종의 정신차리라는 **경종**이지 즉 나태함에서 빠져 나와서 더 열심히 연습하라는 것이야 Sometimes it happens for certain reason, sort of **wake-up call**, get out there and start practicing harder

(주) for certain reason 이유가 있어서, 어떤 이유로, sort of=kind of 일종의, wake-up call (호텔 투숙 시) 몇 시에 깨워달라는 전화, 주의 촉구, 경종

매 경기가 흥미진진하고 박진감 넘치게 될 것 이다 Each game is going to be emotional roller coaster (주) roller coaster 오락용 활주 차, 청룡 열차

머리를 믿지 말고 가슴을 믿어 진짜 문제가 생기 면 You trust your heart not your head if you have real problem

목표에 한 발자국 다가섰어 우린 We are one step closer to the goal

몸 관리 건강하게 잘해야 해 You have to keep

yourself physically fit

몸의 컨디션이 90% 만들어진 상태이고, 마이너리그에서 뛰게 되면 **몸 컨디션이 100%까지** 될 것이다 He is **in 90 percent perfect shape** and minor league will help him get **in 100% shape**

콩글리쉬 바로잡기: 몸 컨디션이 안 좋아우리가 흔히 말하는 "오늘 몸 컨디션이 안 좋아"를 My condition is not good today 는 완전히틀린 표현(콩글리쉬) 이다. 맞는 표현은;

나는 오늘 몸 컨디션이(몸 상태가) 좋지 않아 I don't feel well today=I am not feeling well today=I am in bad shape today=I am under the weather

(주) be in bad shape=under the weather "육체적으로 몸 건강상태가 안 좋은", be in good shape "육체적으로 몸 건강상태가 좋은"

밀어 붙일 때와 물러 설 때를 알아야만 해 You have to know **when to push and when to back** off

㈜ back off 물러나다 Back off, please! 물러나 주세요! Make way, please! 비켜주세요(사람, 차가 지나가게 길을 양보해주세요)

바랬던 결과는 아니었어 That's not the result I was looking for

박빙의 승부였어 it was neck-to-neck race

(주) eye to eye 눈을 맞대고, face to face 얼굴을 맞대고, person to person 개인 대 개인으로, shoulder to shoulder 어깨를 맞대고, ashes to ashes 재에서 재로 끝나는 back to back 연속적 인 wire to wire 처음부터 끝까지

박찬호 선수는 6회 동안 안타를 허용하지 않고 승리투수가 되었다 Chan-Ho Park pitched six hitless innings to pick up the win 보기보다 힘들어 It is harder than it looks(=seems) to be=It is harder than you see

빨리 배워 난 뭐든 I am fast learner

(주1) I am slow starter 난 발동이 늦게 걸려

(주2) late bloomer 대기 만성형 선수

석 달 동안 몸 만들기 작업을 해 왔어 난 I've been working on the fitness over the last 3 months

선수들이 열심히 했지만 **결과는 만족스럽지 않다** They played hard, but **the results were not satisfactory**

세계 야구 선수권 대회에서 **한국인들은 의기양양 했고 일본인들은 성이 났다 Japanese were irate and Koreans were elated** at WBC(World Baseball Classic)

(주) 영자신문에 나온 기사로서 발음이 비슷한 irate 와 elate 란 단어를 쓴 것이 재미있음

손을 가운데로 모으자! (파이팅 외치기 위해) Put your hands in the middle!

수비할 때나 공격할 때 많은 확신을 난 갖고 있다 I've got a lot of confidence when I am in the field and when I am at the plate

(주) 야구 경기에서 쓰는 filed 는 수비를 뜻하고 plate 는 공격할 때를 말함

승산 확률은 얼마나 된다고 생각하니? What do you think the **odds** are?

(주) **odds=probability 확률**, odds and ends: 잡동 사니, odd number: 홀 수, even number: 짝수

승자가 있으면 패자도 있는 법이야(이기기도 하고, 지기도 해. 항상 이길 수는 없어) There are winners and there are also losers=You win some, you lose some ㈜ win or lose 이기든 지든

시야 방해하지 말아 주세요! Don't block my view, please

야유 보다는 격려를 더 많이 나는 들었다. 팬들은 좋은 선수에게 야유를 보내지 않는다 I heard more cheers than jeers. Fans don't boo good players

㈜ boo=jeer=catcall 야유(운동 선수나 연사, 연예인에게 하는), boos and claps 야유 와 박수

자유계약을 난 **신청** 중이야 I am **filing for** free agency

㈜ file for something 신청 하다, free agency=FA 자유계약

잘했어 축하해. 손바닥을 마주치자! Give me five! = Give me a high five!

알아두면 쓸 데 있는 정보 5: High Five

High Five: 특히 야구에서, 같은 팀 선수가 공격이나 수비에서 아주 잘 했을 때 취하는 하이 파이브(High Five: 명사로써 공중에 서로 상대방 손바

닥을 쳐주기, five 는 다섯 손가락을 의미)로 축하 해주는 것을 많이 본다

Low Five: 로우 파이브는 허리 보다 약간 밑에서 손바닥을 서로 마주치는 것을 뜻한다

Fist pump: 승리나 기쁨을 자축하는 제스처로 주 먹(Fist)을 불끈 주고 펌프질 하듯이 위로 올리는 것이며 Punch the air 와 같은 뜻이고(골프에서 대 표적인 예: 타이거 우즈 선수)

Fist pump greeting은 "서로 간에 주먹을 부딪히는 인사하는 법"으로, 미국 야구, 농구 경기 장면에서 많이 볼 수 있고, 골프에서도 프로 선수와 캐디 간에, 예상한 결과에 대한 대한 격려 제스처로 많이 볼 수 있다. 예전에는 low five를 많이 썼는데, 지금은 fist pump greeting 이 지배적이다

잘했어. 수고했어! Nice work! =Nice job! =Good job! =Well done! = (That's the) Way to go! =Very nicely done! =Very nice! =Superb job! =Excellent

work! =Well executed!=Way to go!

(주) Keep up the good work! =Keep up the good job! 계속해서 잘해 봐! (격려할 때 자주 쓰는 표현) (사용 빈도수 높음. 무조건 암기)

정신차리고 공 만 봐! Keep your eye on the ball! (주) Keep your eye on the road! 정신차리고 운전해!

중압감을 가질 필요 없어 You don't have to put pressure on you

첫 경기에서 이긴 후 한국 팀은 **승승장구** 했다 After winning the opening match, the Korean team **never looked back**

㈜ never look back 성공가도를 달리다

플레이 오프 경기에서 그는 팀 내에서 **믿을 수 있는 타자**이다 He is our **bread and butter hitter** in the playoff

(주) bread and butter 1) 믿을 수 있는(운동선수,

팔 것) 2) 생계를 위한

(예) Tourism is the island's bread and butter 관광 산업이 그 섬의 주 수입원이다

한국 팀이 다른 팀들 보다 **한 수 위**다 The Korean Team is **a cut above** the other teams (주) a cut above 한 수 위, a cut below 한 수 아래

한국은 대 일본 과의 경기에서 **승리를 굳혔다** Korea **sealed the victory** over the match with Japan ㈜ seal 도장을 찍다. 봉인하다, victory 다음에는 over 가 옴

한편의 영화 같군요 It's something like movie ㈜ 2009년 WBC 야구 결승에서 9회 말 투 아웃에 이 범호 선수의 안타로 극적으로(dramatically) 3대3 동점이 된 상황을 두고 한 ESPN 해설자의 말

잠시 쉬어가는 격언/명언: 끝날 때 까지는 끝난 게 아니다 New York Yankees 에서 1946년부터 1963년 까지 19년 동안 활약하며, 월드시리즈 우승 반지 10개를 거머쥐고, MVP를 3 번 수상했던 포수 선수 출신으로 키173cm 이지만 장타력과 수비 능력을 겸비했던 이탈리아 계 Yogi Berra 선수가 "게임이끝날 때 까지는 끝난 게 아니다""It ain't over till it's over" 라는 유명한 말로서, 야구에서 시작되었지만, 승부를 전혀 예측 할 수 없는 경기에서 아주 자주 인용되는 말이다. 이와 같거나 유사한 뜻으로 쓸 수 있는 표현은;

It is not over until it's over(직역: 끝날 때까지는 끝난 게 아니야)

It's not the end of the game(직역: 게임이 끝난 게 아니야)

Game is not over yet(직역: 경기가 아직 끝난 게 아니야)

Anything can happen over 9 innings(직역: 9회 동안에는 어떤 상황도 일어날 수 있어)

Anything still can happen(직역: 어떤 일도 벌어질 수 있어)

Baseball is anybody's game(직역: 누구든 전세를 뒤집어서 이길 수 있어)

Anything can happen before it is over(끝날 때까지 무슨 일이든 일어날 수 있어)

Baseball is 9 innings game. Who knows what's next? (직역: 야구는 9 회 경기이다, 다음에 무슨 일이 일어날지 누가 알겠니?)

Nobody knows what's next. Only God knows(직역: 다음에 무슨 일이 일어날지 아무도 몰라. 오직 하나님만이 알지) Who knows the results of the baseball game? Only God knows it (직역: 야구 결과를 누가 알겠어? 오직 하나님만이 아시지)

Baseball is not over yet. There is a lot of drama in the last inning (직역: 야구는 아직 끝나지 않았어 마지막 홀에서 극적인 드라마가 많이 있어)

Nobody knows what will be happening at baseball ground until we walk off 9 innings(직역: 9 회가 끝나 걸어 나오기 까지 야구장에서 무슨일이 일어 날지 아무도 몰라)

Nobody knows what will be happening during the rest of the innings(직역: 나머지 남은 회에서 무슨 일이 일어날지 아무도 몰라)

You never know what it will happen until the final inning (직역: 마지막 회까지 무슨 일이 일어날지 우리는 절대 몰라)

So much can happen over the closing inning(직역: 마지막 회에서 많은 일이 일어날 수 있어)

We never know what's going to happen at the last inning(직역: 마지막 회에서 무슨 일이 벌어질지 아무도 몰라)

We have to wait and see it until the last inning (직역: 우리는 마지막 회까지 기다려 봐야 해)

㈜ 필자가 24년 동안 스포츠 중계를 보면서 아나 운서나 해설위원들이 표현했던 17개 표현을 모두 적어놓은 것 들 이며 마음에 드는 것, 외우기 쉬 운 것 앞부분 4개 문장을 필히 외우기 바람

홈런을 치기 위해서는 세게 칠 필요가 없어. **타이 밍을 맞추면** 홈런이 나와 You don't have to swing hard to hit a home run. **If you got the timing**, it will go

홈팀이 가까스로 이겼어 Home team won the

game by narrow margin

(주1) Win a game by narrow margin 가까스로 이기다/신승하다

(주2) pushover 낙승, 식은 죽 먹기, 유혹에 잘 넘 어가는 사람

(예) Do you think I am a pushover? 넌 나를 호구 (만만한 사람)으로 생각하니?

야구 용어 정리:

교체(대체) 선수 Replacement player

구원 투수가 워밍업 하는 장소 Bullpen

구회 초 Top of the ninth inning (주) Bottom of the ninth 9회 말

담장을 원 바운드로 넘어가면 2루타로 인정 Entitled two base hit 대 주자 Pinch Runner(=PR)

대 타자 Pinch Hitter(PH) ㈜ pinch: 위기, 꼬집음/ 꼬집다

더블헤더. 연속해서 같은 팀하고 2번 하는 경기 (미국 영어) Doubleheader

도루 Stolen Bases(=SB)

득점 Runs Scored(=R)

득점 기회/위치 Scoring Position

레인체크 Rain Check 1) 야외경기(야구, 골프 등) 와 콘서트 에서 다음 번에 쓸 수 있도록 주는 공 짜 티켓. 원래 1880년도에 미국 야구경기에서 비 (rain) 가 왔을 때 경기가 중단되어, 경기를 계속 할 수 없는 경우, 돈을 낸 관중에게 주는 우천시 다음 경기 입장 교환권 에서 유래되었음2) 약속이 나 초대를 사정에 의해 다음으로 연기 하는 것

(예) Can we have dinner tonight? / I've got to go home. Anyway, thanks, rain-check 오늘밤 저녁 같이 하실 수 있습니까? / 집에 가야 합니다. 어쨌든 고맙습니다. 다음에 하시죠 I am going to take a rain check 다음으로 연기해야겠어 3) 재고가 일시적으로 바닥 난 제품을 고객이 다음에 와서 같은 금액만큼 살 수 있도록 주는 쿠폰 이나 티켓 (필히 암기 바람)

만루 홈런, Grand Slam ㈜ 골프나 테니스 4개 Major 대회 모두 제패도 Grand Slam 이이고 함

밀어내기 볼 넷 Bases-loaded Walk

밤비노의 저주 The Curse of the Bambino (주) 1920 년 Boston Red Sox 구단주가 홈런타자 Babe Ruth(별명: Bambino) 를 Yankees 구단으로 방출 시킨 사건 병살타 Grounded Into Double Plays(=GIDP)

볼 넷 Base on Balls(=BB)

불펜 Bullpen 1) 구원투수진 2) 구원투수가 시한 전 투구 연습 하는 곳: 2가지지 뜻

블론세이브 Blown Save 세이브상황에서 등판한 투수가 동점이나 역전을 허용했을 때 기록. blown은 blow(불다, 날려버리다)의 과거분사. 즉 날려버린 세이브를 뜻함

빨래 줄 날라 가는 타구 Line Drive

사구 Hit By Pitch(=HBP)

삼진 Strike Out(=SO), Struck(=K)

생중계로, 실황으로(부사) Live(=L) ㈜ 스포츠 채널에 나오는 약어 S: Same Day Delay(같은 날 지연된), T: Taped(녹화), R: Repeat(재방영)

선발투수 Starting Pitcher(=SP) ㈜ Ace 주전투수 Left-Handed Pitcher(=LHP)=southpaw pitcher 좌 완 투수, Right-Handed Pitcher(=RHP) 우완투수, Relief pitcher 구원투수, Long reliever 선발 투수가 일찍 강판되었을 때 투입 되는 구원투수, Closer 마무리 투수, Setup man 마무리 투수 전에 정기적으로 던지는 구원투수

선심 Line Judge ㈜ Umpire 야구에서 심판

안타 Hits(=H) ㈜ 1루타: Single, 2루타: Doubles, 3 루타: Triples,

어림잡아, 눈 대중으로 보는 예상 수치. 추정치 ball park figure ㈜ ball park은 큰 야구경기장이 아닌 동네에서 야구를 할만한 작은 경기장을 의미. 아나운서가 관중의 수를 파악하기 위해 '눈대 중' 수를 센다는 뜻에서 유래된 이 표현은 '대략, 대충'이라는 뜻임.

완봉 Shutout(=Sho)

응원가 Rooter's song

응원단 Supporters=Cheering Squad=Pep Squad

응원단장 Cheerleader (주) Cheer girl: 여성 응원 전문가

응원전 Pep rally ㈜ pep rally 는 단합대회. 사기 진작 모임의 뜻도 있음

잔루 Left On Base(=LOB)

지명타자 Designated Hitter(=DH)

출루 율 On Base Percentage (=OBP)

출루 율과 과 장타 율 On Base Plus Slugging(=OBS)

칠 전 사 승제 Best-of-seven

케네디 스코어: Kennedy score ㈜ 야구 경기에서 8:7로 승부가 나는 것. 1960년 케네디 미국 상원이 기자가 야구에서 가장 재미있는 점수가 무엇이냐는 질문에 투수전도 아니고, 타격전으로 1점차이로 승부가 가장 재미있다고 답변한대서 유래. 2008년 북경 올림픽 대회 야구 1차전 미국과의경기에서 9회 말 6:7로 뒤진 상황에서 8:7로 대한민국 대표 팀이 승리한 바 있음

콜드 게임 Called game 1) 야구에서 점수 격차가 너무 많이 나서 일찍 종료되는 게임 2) 일몰, 폭 우, 기상 악화와 선수 간 분쟁으로 심판이 경기 종료를 선언하는 게임. 2가지 뜻이 있음

타수 At Bats(=AB)

타율 Batting Average(=AVG)

타점 Runs Batted In(=RBI)

파울 볼 Foul ball

평균 자책점 Earned Run Average(=ERA)

홈 플레이트 Home plate ㈜ 주자가 득점하기 위해서 마지막으로 밟는 베이스, plate: 투수, 타자들이 발을 대고 있는 판

홈런 Homerun(=HR) ㈜ Two-run homer 2점 홈런 Three-run homer 3점 홈런

희생 번트 Sacrifice Bunts(=SAC)

희생 플라이 Sacrifice Flies(=SF)

㈜ 골프 영어에 관심이 있으신 분은 필자가 심혈을 기울여 2017년 4월에 출간한 "김남규의 골프영어"를 구매하면 큰 도움이 될 것이다



도움이 되셨나요? 내용이 괜찮다고 느끼시면, 영 어 대중화를 위해 노력하는 www.buffetenglish.com 의 지속적인 운영에 동 참하시어 소액 후원을 해주시면 대단히 감사하겠 습니다.

후원계좌: 하나은행 김남규 328-890013-881017



골라먹는 뷔페영어 검색하세요!

www.buffetenglish.com